



Réfrigérateur à congélateur inférieur

Pour obtenir le manuel d'utilisation et d'installation GE complet et les instructions d'installation en anglais, français et espagnol, visitez electromenagersge.ca ou numérisez le code QR figurant sur la plaque signalétique ou la carte d'enregistrement du produit.

Scannez le
code QR pour
commander
authentique
Filtre GE



IMPORTANTES CONSIGNES DE SÉCURITÉ - VEUILLEZ LIRE TOUTES LES CONSIGNES AVANT UTILISATION

⚠ AVERTISSEMENT

Pour réduire le risque d'incendie, d'explosion, de choc électrique ou de blessures lorsque vous utilisez votre réfrigérateur, veuillez suivre ces consignes de sécurité :

- Ce réfrigérateur doit être correctement installé conformément aux Consignes d'Installation avant toute utilisation.
- Débranchez le réfrigérateur avant d'effectuer une réparation, ou de le nettoyer.
Remarque : L'alimentation du réfrigérateur ne peut être déconnectée par aucune des fonctions sur le panneau de commande.
Remarque : Les réparations doivent être effectuées par un professionnel qualifié.
- Remettez toutes les pièces et panneaux en place avant d'utiliser l'appareil.
- N'utilisez pas un cordon de rallonge.
- Abstenez-vous d'entreposer ou d'utiliser de l'essence ou d'autres vapeurs et liquides inflammables aux alentours de cet électroménager ou d'autres appareils.
- N'entreposez pas dans cet électroménager des substances explosives telles que des bombes aérosols qui contiennent un gaz propulseur.
- Pour éviter les risques d'asphyxie et d'enfermement pour les enfants. Démontez les portes du congélateur et du compartiment de réfrigération avant de le mettre au rebut ou d'interrompre son utilisation.
- Afin de prévenir les accidents graves ou la mort, les enfants ne doivent pas se tenir ni jouer dans ou sur l'électroménager.
- Les enfants et les personnes dont les capacités sont réduites sur le plan physique, sensoriel ou mental, ou qui manquent d'expérience ou de connaissances, peuvent utiliser cet électroménager seulement si elles sont surveillées ou ont reçues des consignes de sécurité sur son usage et les risques y sont associés.
- Cet électroménager est conçu pour une utilisation domestique et applications similaires : salle du personnel dans une usine, un bureau ou d'autres lieux de travail; maison de ferme; clients dans un hôtel, un motel, un gîte touristique et d'autres lieux résidentiels; approvisionnement et applications similaires non reliées au commerce de détail.
- N'appliquez pas de nettoyeurs corrosifs sur le réfrigérateur. Certains nettoyeurs endommagent le plastique et peuvent ainsi causer le détachement inopiné de pièces telles que porte ou poignées de porte.
- Raccordez l'appareil à une alimentation d'eau potable seulement. Une alimentation d'eau froide est requise pour faire fonctionner la machine à glaçons et le pichet à remplissage automatique. La pression d'eau doit se situer entre 40 et 120 psi. (275 à 827 kPa).

⚠ ATTENTION

Pour réduire le risque de blessures lorsque vous utilisez votre réfrigérateur, veuillez suivre ces consignes de sécurité.

- Ne nettoyez pas les clayettes ou les couvercles en verre avec de l'eau tiède quand ceux-ci sont froids. Les clayettes et couvercles en verre peuvent se casser s'ils sont exposés à des changements soudains de température ou si vous les cognez ou les faites tomber. Le verre trempé est conçu pour se briser en petits morceaux en cas de casse.
- Éloignez les doigts des parties du congélateur où l'on peut facilement se pincer : les espaces entre les portes, et entre les portes et les placards sont toujours étroits. Soyez prudent lorsque vous fermez les portes en présence d'enfants.
- Ne touchez pas les surfaces froides du congélateur lorsque vous avez les mains humides ou mouillées. La peau risque d'adhérer à ces surfaces extrêmement froides.
- Ne recongelez pas les aliments surgelés qui ont complètement dégelé.
- Si votre réfrigérateur est doté d'une machine à glaçons automatique, évitez le contact avec les pièces mobiles du mécanisme éjecteur, ou avec l'élément chauffant qui libère les glaçons. Ne posez pas les doigts ou les mains sur le mécanisme de la machine à glaçons automatique pendant que le réfrigérateur est branché.
- Utilisez un verre résistant pour prendre des glaçons (sur les modèles avec distributeur de glaçons).

LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS

INFORMATION DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ TOUTES LES DIRECTIVES AVANT D'UTILISER L'APPAREIL

AVERTISSEMENT **RISQUE D'INCENDIE OU D'EXPLOSION**

Conservez les matériaux et vapeurs inflammables à l'écart de votre réfrigérateur. Une explosion, un incendie voire la mort pourrait en résulter.

AVERTISSEMENT **RISQUE D'INCENDIE OU D'EXPLOSION Réfrigérant inflammable**

Cet appareil contient un gaz réfrigérant avec isobutane aussi connu sous R600a, un gaz naturel à compatibilité élevée avec l'environnement. Il s'agit cependant d'un combustible. Observez les consignes de sécurité ci-dessous afin de réduire le risque de blessure ou de dommage à la propriété.

- Lors de la manipulation, de l'installation et de l'utilisation de cet appareil, prenez soin de ne pas endommager la tubulure du réfrigérant.
- L'entretien ou la réparation doivent être effectués par un personnel de service autorisé. Utilisez seulement des pièces de rechange autorisées par le fabricant.
- Mettez le réfrigérateur au rebut conformément aux réglementations fédérales et locales. Le gaz réfrigérant inflammable et les matériaux d'isolation utilisés dans ce produit requièrent des procédures de mise au rebut spéciales. Communiquez avec les autorités locales compétentes pour la mise au rebut de votre réfrigérateur sans danger pour l'environnement.
- N'obstruez pas les orifices de ventilation dans les enceintes ou la structure d'encastrement de l'appareil.
- Pour enlever le givre, grattez à l'aide d'un grattoir ou d'une spatule en plastique ou en bois. N'utilisez pas de pic à glace ou un instrument métallique à bord tranchant pour éviter de perforer la cuve interne du congélateur et la tubulure du gaz réfrigérant derrière cette dernière.
- N'utilisez pas d'appareils électriques dans le compartiment de rangement des aliments de cet appareil.
- N'utilisez aucun appareil électrique pour dégivrer votre congélateur.

 **AVERTISSEMENT** Pour réduire le risque d'étouffement, ne laissez pas les enfants âgés de moins de 3 ans atteindre les petites pièces pendant l'installation du produit.

AVERTISSEMENT **RISQUE DE BASCULEMENT**

Si un support de plancher antibasculement était fourni avec votre réfrigérateur, installez-le pour éviter que le réfrigérateur ne bascule vers l'avant, ce qui pourrait entraîner des blessures graves ou mortelles. Lisez et suivez toutes les instructions d'installation pour installer le support de plancher antibasculement emballé avec votre réfrigérateur.

BRANCHEMENTS ÉLECTRIQUES

AVERTISSEMENT **RISQUE DE CHOC ÉLECTRIQUE**

Branchez l'appareil dans une prise triple avec terre.
Ne retirez pas la broche de terre.
N'utilisez pas d'adaptateur.

N'utilisez pas un cordon de rallonge.
Le non-respect de ces instructions peut entraîner des risques d'incendies, des chocs électriques ou la mort.

Ne coupez pas ou n'enlevez pas, sous aucun prétexte, la troisième broche de mise à la terre du cordon d'alimentation. Pour des raisons de sécurité, cet appareil doit être correctement mis à la terre.

- Le cordon d'alimentation de cet appareil est équipé d'une fiche à trois broches (pour une mise à la terre) qui s'adapte à la prise de courant standard à 3 broches (pour une mise à la terre) pour minimiser les risques de chocs électriques par cet appareil.
- Faites vérifier la prise murale et le circuit électrique par un électricien qualifié pour s'assurer que le système est correctement mis à la terre.
- Dans le cas d'une prise biphasée, l'installateur a la responsabilité et l'obligation de la remplacer par une prise triphasée correctement mise à la terre. N'utilisez pas d'adaptateur.
- Le réfrigérateur doit toujours être branché à sa propre prise électrique d'une tension nominale correspondant à celle indiquée sur sa plaque signalétique.
- Une alimentation électrique à 115 volts CA, 60 Hz, avec un fusible de 15 ou 20 ampères et une mise à la terre est nécessaire. Ceci permet d'obtenir un meilleur rendement et évite de surcharger les circuits électriques du domicile qui risque d'occasionner un incendie en surchauffant.
- Ne débranchez jamais le réfrigérateur en tirant sur le cordon d'alimentation. Prenez toujours fermement la fiche en main et tirez pour la sortir de la prise.
- Réparez ou remplacez immédiatement tout cordon électrique usé ou endommagé. N'utilisez pas un cordon fissuré ou présentant des dommages dus aux frottements soit sur sa longueur ou aux extrémités.
- Lorsque vous éloignez votre réfrigérateur du mur, faites attention à ne pas le faire rouler sur le cordon d'alimentation afin de ne pas l'endommager.

LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS

INFORMATION DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

LISEZ TOUTES LES DIRECTIVES AVANT D'UTILISER L'APPAREIL

MISE AU REBUT APPROPRIÉE DE VOTRE ANCIEN RÉFRIGÉRATEUR

⚠ AVERTISSEMENT RISQUE DE SUFFOQUER OU D'Y ÊTRE EMPRISONNÉ

Le non-respect de ces instructions d'élimination peut entraîner la mort ou des blessures graves.

IMPORTANT: Les enfants pris au piège ou morts d'asphyxie sont toujours d'actualité. Les réfrigérateurs et congélateurs abandonnés sont toujours aussi dangereux, même si on n'attend que «quelques jours» pour s'en débarrasser. Si vous ne gardez pas votre ancien réfrigérateur ou congélateur, veuillez suivre les directives ci-dessous afin de prévenir les accidents.

Avant de vous débarrasser de votre ancien appareil :

- Démontez les portes du compartiment de réfrigération et du compartiment de congélation.
- Laissez les clayettes en place afin d'empêcher les enfants de grimper à l'intérieur.

MISE AU REBUT DU RÉFRIGÉRANT ET DE LA MOUSSE:

Jetez ou recyclez votre appareil conformément aux lois fédérales et de votre localité. Le réfrigérant et le matériau isolant inflammables utilisés requièrent des procédures de mise au rebut spéciales. Communiquez avec les instances locales pour savoir comment mettre votre réfrigérateur au rebut ou le recycler.

⚠ AVERTISSEMENT RACCORDEZ L'APPAREIL À UNE ALIMENTATION D'EAU POTABLE SEULEMENT.

Une alimentation d'eau froide est requise pour faire fonctionner la machine à glaçons et le pichet à remplissage automatique. La pression d'eau doit se situer entre 40 et 120 psi. (275 à 827 kPa).

⚠ AVERTISSEMENT Suivez toutes les étapes lors du changement d'ouverture de la porte. La porte risque de tomber en plus de causer des blessures ou des dommages si vous ne respectez pas ces instructions, oubliez des pièces ou effectuez un serrage excessif des vis.

FIXATION DES POIGNÉES DU CONGÉLATEUR

Suivez les instructions relatives aux fixations correspondantes

⚠ AVERTISSEMENT  Inadéquat installation de la poignée permettre la poignée de se détacher quand elle est utilisée pour ouvrir la porte du congélateur. Une poignée qui se détache pendant l'utilisation peut provoquer que l'utilisateur perde son équilibre, ce qui crée un risque de chute.

Avant de commencer...

- Pour éviter les blessures, portez des chaussures fermées lors de l'installation des poignées.
- Lors de l'installation, saisissez la poignée fermement pour vous assurer qu'elle ne tombe pas et ne raye pas la finition de l'appareil.
- **IMPORTANT:** Pour vous assurer que les poignées sont correctement installées, veuillez lire les instructions avant de commencer l'installation.

REMARQUES IMPORTANTES

Avant d'enlever les portes :

- Lisez les instructions jusqu'au bout avant de commencer.
- Les poignées sont incluses à l'intérieur du réfrigérateur.
- Placez les vis à proximité des pièces associées pour éviter de les utiliser aux mauvais endroits.
- Placez les portes sur une surface de travail qui ne les rayera pas.

⚠ ATTENTION Soulèvement de poids lourd.

Une seule personne risque de se blesser à soulever un tel poids. Faites-vous aider lors de la manipulation, le déplacement et le soulèvement des portes de réfrigérateur.

REMARQUE : Lors du déplacement, déposez la porte à un endroit sûr qui n'abîmera ni la porte ni son électronique.

⚠ AVERTISSEMENT

Pour éliminer le risque de choc électrique ou d'autres blessures pendant l'installation, vous devez d'abord débrancher le réfrigérateur avant de procéder. L'omission de suivre cette directive peut causer un choc électrique.

LIRE ET CONSERVER CES INSTRUCTIONS

MACHINE À GLAÇONS AUTOMATIQUE (sur certains modèles)

⚠ AVERTISSEMENT

Raccordez l'appareil à une alimentation d'eau potable seulement. Une alimentation d'eau froide est requise pour faire fonctionner la machine à glaçons et le pichet à remplissage automatique. La pression d'eau doit se situer entre 40 et 120 psi. (275 à 827 kPa).

Si votre réfrigérateur n'est pas déjà équipé d'une machine à glaçons automatique, vous pouvez acheter une trousse accessoire de machine à glaçons. Ce réfrigérateur est compatible avec les trousse de machine à glaçons IM-4D ou IM-6D. Pour le montage, reportez-vous aux instructions fournies avec la trousse.

Le réfrigérateur doit être débranché de la source d'alimentation électrique avant de commencer l'installation.

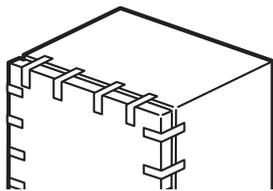
INVERSION DU SENS D'OUVERTURE DE PORTE (certains modèles)

⚠ AVERTISSEMENT

Suivez toutes les étapes lors du changement d'ouverture de la porte. La porte risque de tomber en plus de causer des blessures ou des dommages si vous ne respectez pas ces instructions, oubliez des pièces ou effectuez un serrage excessif des vis.

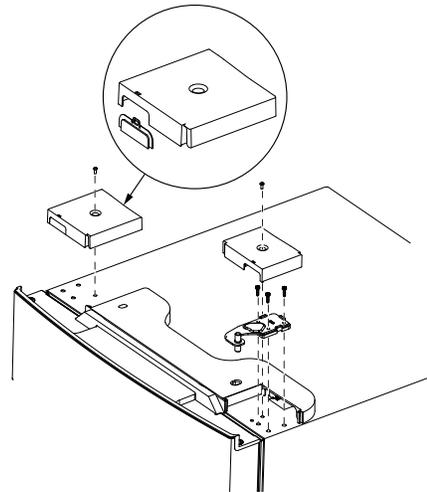
1 ENLEVER LES PORTES DU RÉFRIGÉRATEUR

- A. Immobilisez les portes fermées avec du ruban adhésif.

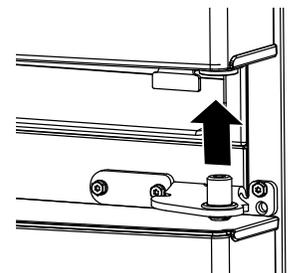


1 ENLEVER LES PORTES DU RÉFRIGÉRATEUR (certains modèles)

- B. Enlevez les couvercles des charnières gauche et droite dans le haut du réfrigérateur à l'aide d'un tournevis cruciforme.



- C. À l'aide d'une clé à douille 5/16 po, retirez les boulons qui fixent la charnière supérieure sur la carrosserie. Soulevez la charnière en ligne droite pour la dégager.

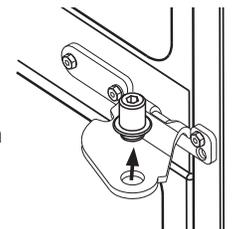


- D. Retirez le ruban adhésif et penchez la porte du compartiment réfrigérateur à l'écart de la carrosserie. Soulevez la porte pour la dégager de l'axe de charnière central.

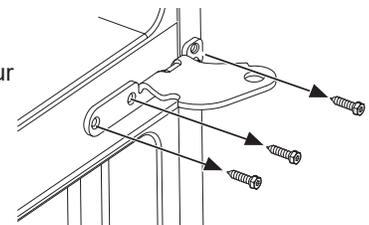
- E. Déposez la porte sur une surface qui ne la rayera pas, intérieur vers le haut.

Modèles avec TIROIR de congélateur :

- F. À l'aide d'une clé hexagonale, enlevez l'axe de charnière de son support. Cet axe sera utilisé du côté opposé.



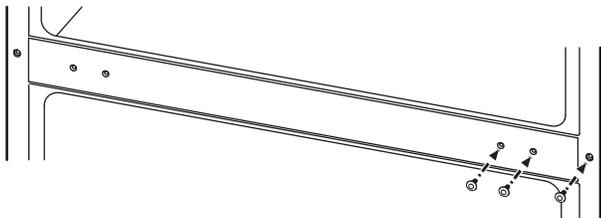
- G. À l'aide d'une clé à douille 5/16 po, retirez les boulons qui fixent la charnière centrale sur la carrosserie.



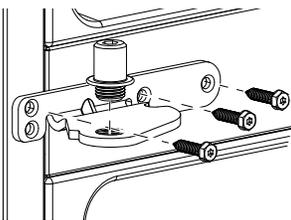
INVERSION DU SENS D'OUVERTURE DE PORTE (suite) (certains modèles)

1 ENLEVER LES PORTES DU RÉFRIGÉRATEUR (suite)

H. Retirez les bouchons sur la gauche de la carrosserie, du côté opposé de l'endroit où le support de charnière se trouvait, et posez-les dans les trous laissés libres par le retrait du support.



I. Retournez le support de charnière central et posez-le sur le côté gauche de la carrosserie là où les bouchons ont été retirés.

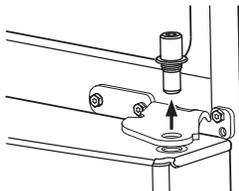


J. À l'aide d'une clé hexagonale 1/4 po, posez l'axe dans le support de charnière central.

Modèles avec PORTE de congélateur :

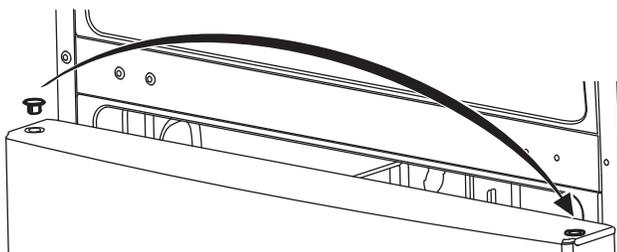
F. Immobilisez la porte du congélateur fermée avec du ruban adhésif.

G. À l'aide d'une clé hexagonale 1/4 po, retirez l'axe du support de charnière. Cet axe sera utilisé du côté opposé.



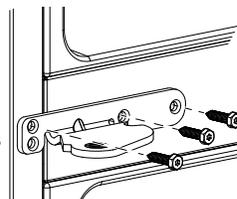
H. Retirez le ruban et penchez la porte à l'écart de la carrosserie. Soulevez la porte pour la dégager de l'axe de charnière inférieur.

I. À l'aide d'un petit tournevis à lame plate, retirez le bouchon du côté supérieur gauche de la porte et posez-le du côté opposé.

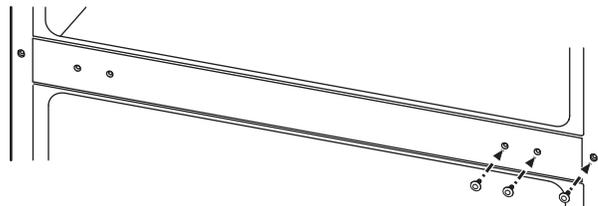


J. Déposez la porte sur une surface qui ne la rayera pas, intérieur vers le haut.

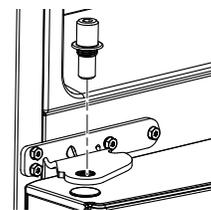
K. À l'aide d'une clé à douille 5/16 po, retirez les boulons qui fixent la charnière centrale sur la carrosserie.



L. Repérez les bouchons dans la trousse et posez-les du côté opposé de la charnière centrale.

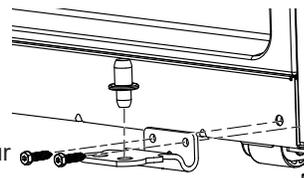


M. Retournez le support de charnière central. À l'aide d'une clé à douille 5/16 po, posez le boulon du côté gauche de la carrosserie et serrez au couple de serrage de 60 lb-po. (6,78 Nm).

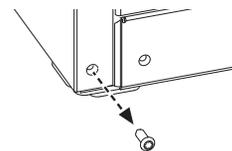


N. À l'aide d'une clé hexagonale 1/4 po, posez l'axe dans le support de charnière central. Ne laissez pas l'axe dépasser le bas du support.

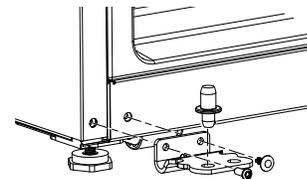
O. À l'aide d'une clé à douille 5/16 po, retirez les vis du support de charnière inférieur. Elles seront utilisées du côté opposé. Tirez l'axe vers le haut pour le dégager.



P. À l'aide d'un tournevis Torx T-20, retirez la vis de la carrosserie et posez-la du côté opposé.



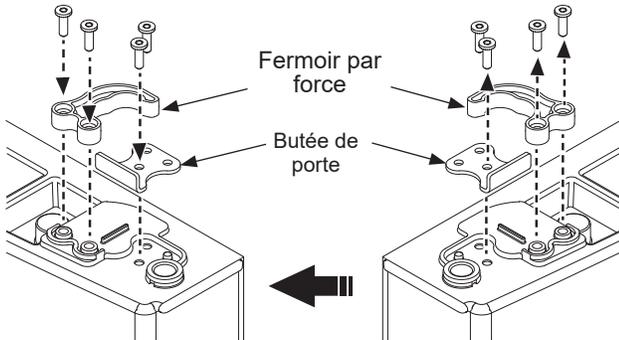
Q. À l'aide d'une clé à douille 5/16 po, posez le support de charnière inférieur et vissez les vis au couple de serrage de 60 lb-po. (6,78 Nm). Reposez la charnière et l'axe dans le trou opposé sur la carrosserie.



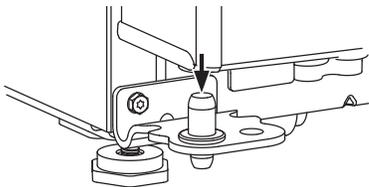
INVERSION DU SENS D'OUVERTURE DE PORTE (suite) (certains modèles)

2 RÉINSTALLER LA PORTE DU CONGÉLATEUR

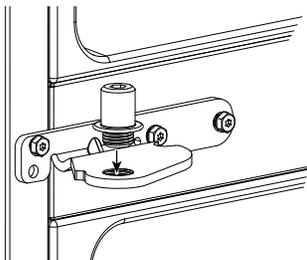
- A. À l'aide d'un tournevis Torx T-20, retirez les boulons qui fixent la butée de porte dans le bas de la porte à droite.
- B. À l'aide d'un tournevis Torx T-20, retirez la fermoir par force en plastique dans le bas de la porte à droite.
- C. Retournez le fermoir par force et posez-le dans le bas de la porte à gauche.
- D. Posez la butée de porte dans le bas de la porte à gauche.



- E. Abaissez la porte du congélateur et assurez-vous d'insérer l'axe de charnière dans le trou inférieur de la porte.

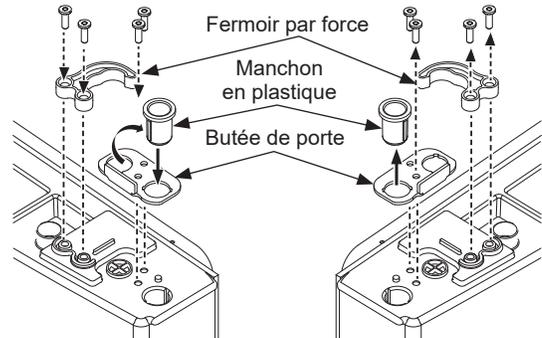


- F. Redressez la porte et alignez-la sur le support de charnière central. À l'aide d'une clé hexagonale 1/4 po, tournez l'axe de charnière jusqu'à ce qu'il traverse le support et s'insère dans la porte.

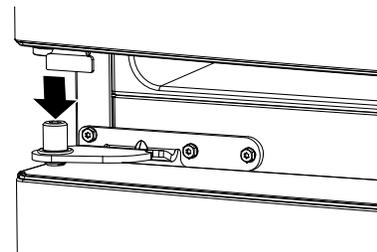


3 RÉINSTALLER LA PORTE DU COMPARTIMENT RÉFRIGÉRATEUR

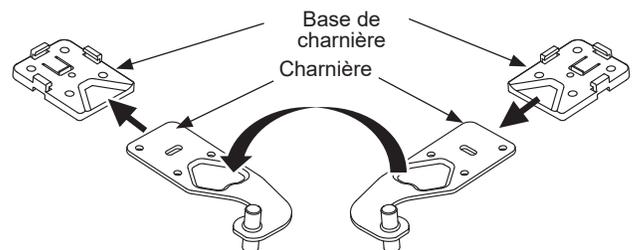
- A. À l'aide d'un tournevis Torx T-20, retirez les boulons qui fixent la butée de porte dans le bas de la porte à droite.



- B. Transférez le manchon en plastique dans le trou opposé. Posez la butée de porte avec le manchon en plastique sur le côté opposé.
- C. À l'aide d'un tournevis Torx T-20, retirez le fermoir par force en plastique dans le bas de la porte à droite.
- D. Retournez le fermoir en plastique et posez-le dans le bas de la porte à gauche.
- E. Posez la butée de porte dans le bas de la porte à gauche.
- F. Abaissez la porte du compartiment réfrigérateur et assurez-vous d'insérer l'axe de charnière dans le trou inférieur de la porte.



- G. Retirez la base de charnière de la charnière. Retournez la charnière et remontez la base de charnière.

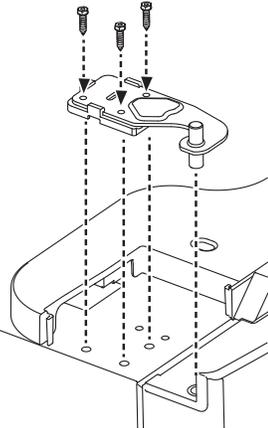


INVERSION DU SENS D'OUVERTURE DE PORTE (suite) (certains modèles)

3 RÉINSTALLER LA PORTE DU COMPARTIMENT RÉFRIGÉRATEUR (suite)

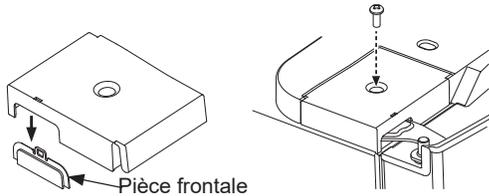
H. Insérez l'axe de charnière supérieur dans le trou dans le haut de la porte du compartiment réfrigérateur, à droite. Assurez-vous d'aligner la porte sur la carrosserie. Fixez lâchement la charnière sur le haut de la carrosserie à l'aide des boulons retirés précédemment.

Assurez-vous que le joint d'étanchéité s'appuie totalement contre la carrosserie, sans plis. Supportez la porte du côté de la poignée et assurez-vous que la porte est bien droite et que l'espace entre les portes est égal sur toute la distance. Tout en maintenant la porte en place, serrez les vis au couple de serrage de 60 lb-po. (6,78 Nm).

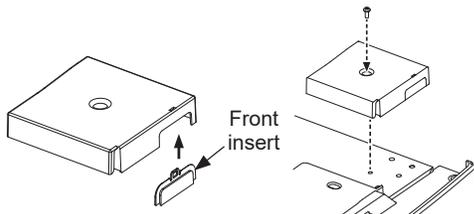


Modèles avec TIROIR de congélateur :

I. Retirez la pièce frontale du couvercle de charnière gauche. Posez ce couvercle à l'aide d'un tournevis cruciforme et de la vis retirée précédemment.

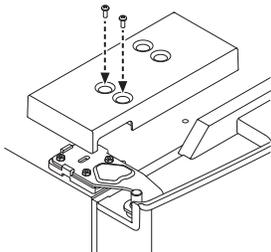


J. Posez la pièce frontale sur le couvercle de charnière droit. Posez ce couvercle à l'aide d'un tournevis cruciforme et de la vis retirée précédemment.



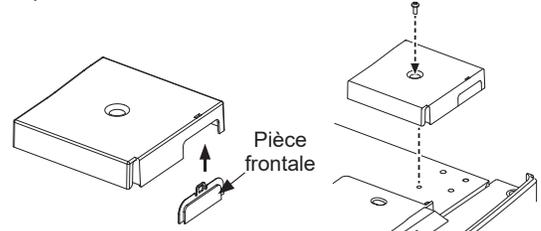
Modèles avec PORTE de congélateur :

I. Repérez le couvercle de charnière gauche livré avec la trousse. À l'aide d'un tournevis cruciforme et des vis fournies, posez le couvercle.



3 RÉINSTALLER LA PORTE DU COMPARTIMENT RÉFRIGÉRATEUR (suite)

J. Repérez la pièce frontale, livrée avec la trousse, qui s'insère sur le couvercle de charnière droit et posez-la.

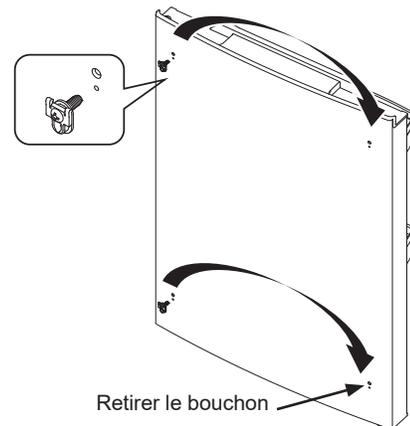


K. À l'aide d'un tournevis cruciforme et des vis fournies, posez le couvercle de charnière droit.

4 TRANSFÉREZ LES FIXATIONS DE MONTAGE DE LA POIGNÉE

A. Retirez le bouchon du trou inférieur droit.

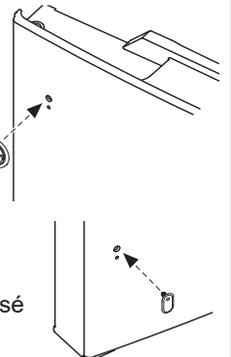
B. À l'aide d'un tournevis cruciforme, retirez les vis qui fixent les supports de montage du côté gauche et posez-les du côté droit.



5 INSTALLER L'ÉCUSSION DU LOGO

A. Repérez le nouvel écusson du logo dans la trousse. Retirez la doublure adhésive et alignez les tiges à l'arrière de l'écusson sur les trous dans la porte. Appliquez une pression sur l'écusson pour qu'il adhère bien à la porte.

B. Repérez le bouchon dans la trousse et posez-le du côté opposé de la poignée.



ENLÈVEMENT DES PORTES D'UN MODÈLE À DEUX PORTES (certains modèles)

INSTALLATION DES POIGNÉES (certains modèles)

REMARQUES IMPORTANTES

Ce réfrigérateur sans les poignées mesure de 86,4 cm à 89,5 cm (34 à 35 ¼ po) selon votre modèle (Voyez la dimension G dans les sections sur les dimensions de l'électroménager dans le manuel d'utilisation). Les portes et les passages menant à l'emplacement final de l'installation doivent mesurer au moins 91,4 cm (36 po) afin de laisser les portes fixées au réfrigérateur lors de son déplacement vers sa destination. Si les passages mesurent moins de 91,4 cm (36 po), les portes du réfrigérateur peuvent facilement être rayées ou autrement endommagées. Les portes peuvent s'enlever pour permettre le transport à l'intérieur en toute sûreté.

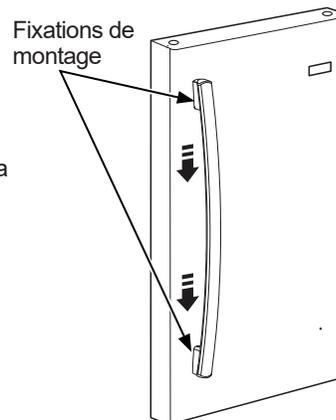
- Si vous devez enlever une porte d'un modèle à deux portes, reportez-vous à la section Enlèvement des portes d'un modèle à deux portes.
- Si vous devez enlever la porte d'un modèle à une porte, reportez-vous à la section Inversion de la porte.
- Pour retirer le tiroir du congélateur (si vous avez le modèle avec tiroir de congélateur), voyez la rubrique Retrait du tiroir du congélateur dans la section Installation du réfrigérateur du manuel d'utilisation.
- Si vous avez le modèle doté d'une porte de congélateur à charnière, reportez-vous à la section Inversion de la porte.
- Il n'est PAS nécessaire d'enlever les poignées et les portes, passez directement à l'étape 6. Laissez le ruban et tous les matériaux d'emballage sur les portes jusqu'à l'emplacement final. Une fois le réfrigérateur en place, installez les poignées de porte (voir l'étape 1).
- **ENLÈVEMENT DU PATIN** : Faites basculer le réfrigérateur de chaque côté pour enlever le patin.
- **REMARQUE** : Utilisez un diable rembourré pour déplacer le réfrigérateur. Placez le réfrigérateur avec un de ses côtés contre le diable. Nous vous recommandons vivement d'utiliser DEUX PERSONNES pour déplacer le réfrigérateur et l'installer.

1 FIXATION DES POIGNÉES DU COMPARTIMENT RÉFRIGÉRATEUR

Fixez la poignée aux fixations de montage en alignant les fentes de la poignée sur les fixations. Glissez la poignée vers le bas jusqu'à entendre un clic.

REMARQUE : Pour les modèles à deux portes, suivez la même procédure pour les deux portes.

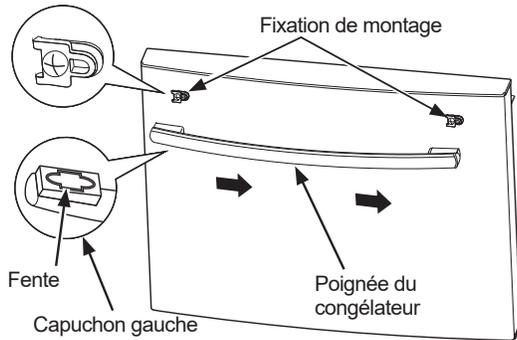
Vérifiez que la poignée est solidement fixée en la tirant vers le haut.



INSTALLATION DES POIGNÉES (certains modèles)

2 POIGNÉE DE CONGÉLATEUR COULISSANTE

Installer la poignée du congélateur sur la fixation de montage en alignant les fentes à l'intérieur de la poignée capuchon sur les fixations. Avec précaution de ne pas égratigner la finition de la porte. Glissez la poignée à droite jusqu'à qu'elle s'arrête complètement.



Utiliser un maillet en caoutchouc (Si non disponible, un marteau avec une serviette enveloppé au tour de la tête peut être utilisé aussi bien) pour taper doucement le côté gauche de la poignée jusqu'à ne se bouche plus de gauche à droite. **Quelques coups devraient être utilisés plutôt que l'utilisation de forcé lourde qui peut dommager les capuchonnes poignées.**

2A POIGNÉE DE CONGÉLATEUR AVEC VIS DE RÉGLAGE

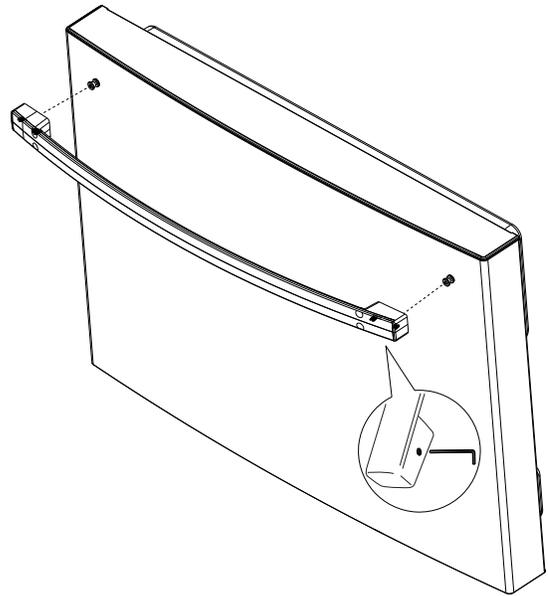
■ **IMPORTANT:** N'utilisez pas d'outils électriques pour serrer les vis de pression.

Outils fournis:

■ Clé hexagonale 1/8 po

L'apparence de la poignée peut varier en fonction du modèle; cependant, la procédure d'installation est la même.

- A Retirez toute pellicule protectrice de la porte ou du devant des tiroirs avant d'installer les poignées (s'il y a lieu).
- B Retirez la poignée de l'emballage et repérez la clé hexagonale 1/8" fournie.
- C Placez la poignée sur les fixations de montage jusqu'à ce qu'elle affleure la surface de la porte.
- D Serrez les deux vis de pression dans les capuchons d'extrémité de la poignée en tournant la clé hexagonale de 1/8" dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la poignée ne branle pas ou ne tombe pas de son support. Ne serrez pas complètement pour le moment.
- E **IMPORTANT:** Maintenez fermement la poignée contre la porte, assurez-vous qu'il n'y a pas d'espace entre les capuchons d'extrémité de la poignée et la porte, et serrez complètement les vis de pression.
- F Pour retirer les poignées, inversez la procédure d'installation.



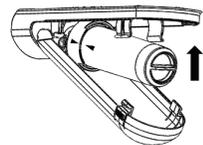
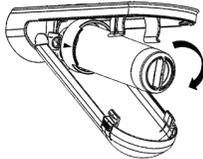
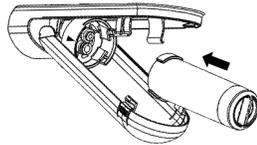
FILTRE D'EAU À CARTOUCHE - XWFE (sur certains modèles)

BOUCHON DE DÉRIVATION DU FILTRE

Pour réduire le risque de dommage à la propriété en raison de fuites d'eau, vous **DEVEZ** utiliser un bouchon de dérivation du filtre lorsqu'une cartouche filtrante de rechange n'est pas disponible. Certains modèles ne sont pas équipés d'un bouchon de dérivation de filtre. Pour en obtenir un gratuitement, composez le 800-GECARES. Au Canada, composez le 800.561.3344. Le distributeur et la machine à glaçons ne fonctionneront pas sans que ne soient installés le filtre ou le bouchon de dérivation. Le bouchon de dérivation s'installe de la même manière que la cartouche filtrante.

INSTALLATION DU FILTRE DANS UN RÉFRIGÉRATEUR À CONGÉLATEUR INFÉRIEUR

1. Ouvrez le boîtier du filtre à cartouche en pressant les deux languettes frontales puis tirant avec soin vers le bas.
2. Alignez les orifices du filtre sur ceux du support de filtre à cartouche, puis insérez le filtre avec soin.
3. Tournez le filtre lentement vers la droite jusqu'au bout. **NE SERREZ PAS EXCESSIVEMENT.** Le filtre prendra automatiquement sa position à mesure que vous le tournez. Le filtre se déplacera sur environ $\frac{1}{4}$ de tour ou 90 degrés, jusqu'à ce que la flèche sur le filtre s'aligne sur celle du support de filtre.



4. Poussez lentement le filtre vers le haut dans les agrafes.
5. Fermez le boîtier du filtre en poussant avec soin le couvercle vers le haut jusqu'à ce que les languettes se verrouillent en place.
6. **Pour les modèles avec distributeurs seulement** - Faites circuler environ 2 gallons (7.6 litres) ou durant 5 minutes d'eau pour nettoyer le système. De l'eau peut gicler et des bulles d'air peuvent être visibles pendant le processus. Si l'eau ne circule pas, assurez-vous que le filtre est complètement tourné vers la droite.

Pour les modèles avec machine à glaçons seulement

– Jetez le premier bac de glaçons pour permettre la purge d'air du système. Une cartouche filtrante nouvellement installée causera un échappement d'eau dans le corps de la machine à glaçons, ce qui peut provoquer des gouttelettes glacées autour de la zone de la machine à glaçons.

REMARQUE : Ces gouttelettes sont normales et les premiers glaçons peuvent être décolorés pendant la première purge du système. La couleur des glaçons redeviendra normale après la première production du premier bac de glaçons.

7. Maintenez une pression sur le bouton **RESET WATER FILTER** (réinitialiser le filtre à eau) du distributeur durant 3 secondes. Sur certains modèles, la réinitialisation du filtre est automatique une fois un nouveau filtre installé.

Scannez le code QR pour commander authentique Filtre GE



NOTES

MANUEL D'UTILISATION ET D'INSTALLATION

Table des matières du manuel d'utilisation complet :

- Information de sécurité importantes
- Instructions d'utilisation
- Entretien et nettoyage
- Instructions d'installation
- Conseils de dépannage
- Garantie limitée
- Soutien au consommateur

GE APPLIANCES	
Bottom Freezer REFRIGERATORS	SAFETY INFORMATION 3
	OPERATING INSTRUCTIONS
	Features 6
	Controls 6
	Sabbath Mode 12
	Dispenser 12
	Water Filter - XWFE 14
	Shelves and Bins 16
	Panels 17
	Freezer Drawer 18
	Freezer Compartment 19
	Automatic IceMaker 20
	CARE AND CLEANING 21
	Repairing the Lights 21
	INSTALLATION INSTRUCTIONS
	Preparing to Install the Refrigerator 23
	Appliance Dimensions 24
	Installing the Refrigerator 25
	Installing the Water Line 39
	TROUBLESHOOTING TIPS
Normal Operating Conditions 42	
Troubleshooting 43	
LIMITED WARRANTY 46	
CONSUMER SUPPORT	
Water Filter Limited Warranty 47	
Performance Data Sheets 48	
Appliance Communication 49	
Consumer Support 50	

OWNER'S MANUAL & INSTALLATION INSTRUCTIONS	
GE and GE Profile Models W, W, Z1, Z4, Z5, Z5 & Z7 cutl	
ENGLISH/FRANCAIS/ESPAÑOL	

Write the model and serial numbers here:

Model # _____

Serial # _____

Find these numbers on a label on the left side, near the middle of the refrigerator compartment.

GE is a trademark of the General Electric Company. Manufactured under trademark license. Pub No. 49-1000402 Rev. 3, 05-22 GEA.

GE APPLIANCES
Appliance Park, Louisville, KY 40225
geappliances.com 800-GE-CARES

Model: XXXXX000XXXX
Serial: 000XXX000

CHECK QR CODE

Scan for Service or Registration

GENERAL REFRIGERATOR/FREEZER
 LG HP

DEFROST WATTS

ICE MAKER WATTS

DUAL INSTALL HEIGHT WATTS

REFRIGERANT R60 R134a R600

MINIMUM INSTALLATION CLEARANCES
 TOP IN BACK IN SIDE IN
 IN IN IN

CASE DOOR INSULATION GAS

CONTAINS FCC ID: 2KJL8811030901
CONTAINS I.C. 10226-18X1532P01

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) The device may not cause harmful interference, and (2) the device must accept any interference received, including interference that may cause unintended operation.

Pour enregistrer votre produit et afficher les caractéristiques du produit, numériser le code QR situé à l'intérieur de votre réfrigérateur ou sur la carte d'enregistrement de votre produit.